

وزارة الشئون الاجتماعية والعمل

قرار وزاري رقم ٧٣ بتاريخ ٩ أبريل سنة ١٩٥٧

باللائحة التنفيذية للقانون رقم ٣١٧ لسنة ١٩٥٦
الخاص بالجمعيات التعاونية

وزير الشئون الاجتماعية والعمل

بعد الاطلاع على قرار رئيس الجمهورية بالقانون رقم ٣١٧ لسنة ١٩٥٦
بإصدار قانون الجمعيات التعاونية ،

وعلم قرار رئيس الجمهورية رقم ٣٣٥ لسنة ١٩٥٧ في شأن تفريض
وزير الشئون الاجتماعية العمل بـ إصدار اللائحة التنفيذية لقانون الجمعيات
التعاونية ،

وعلم ما أرتأه مجلس الدولة ،

قرر :

الباب الأول

شهر الجمعيات التعاونية

مادة ١ - يقدم مؤسسو الجمعية التعاونية طلب شهر الجمعية إلى مراقبة
الشئون الاجتماعية والعمل الكائن في دائرةها مركز الجمعية ، وفيما عدا
الجمعيات التعاونية لصلاح الزراعي فتقدم طلبات شهرها إلى الإدارية
العامة لشئون المراقبات - ويجب أن يرفق بالطلب المستندات الآتية :

(أ) عضراً انتخاب اللجنة المؤقتة التي ينبعها مؤسس الجمعية من بينهم
لإتمام إجراءات الشهر .

(ب) نسختان من كل من عقد التأمين ونظام الجمعية موقعة من
المؤسسين ويصدق محل توقيعاتهم من مراقبة الشئون الاجتماعية
والعمل الكائن في دائرةها مركز الجمعية ، فيما عدا جمعيات
الإصلاح الزراعي فيتم التصديق على توقيعات المؤسسين بمعرفة
إدارة التعاون بالإصلاح الزراعي .

(ج) مشروع البرنامج السنوي للنشاط الجمعية الذي يمده المؤسرون
لعرضه على الجمعية العمومية الأولى .

(د) إيصال لإذاع رأس مال الجمعية المدفوع .

(هـ) كشف باسماء المكتتبين وقيمة الكتاب كل منهم .

وزارة الزراعة

قرار بتشكيل لجنة المخصصات المنصوص عليها في المادة الثانية
من القانون رقم ٤١ لسنة ١٩٥٦ في شأن تجارة المخصصات الزراعية

وزير الزراعة

بعد الاطلاع على المادة الثانية من القانون رقم ٤١ لسنة ١٩٥٦
في شأن تجارة المخصصات الزراعية .

قرر :

مادة ١ - تشكيل لجنة المخصصات المنصوص عليها في المادة الثانية
من القانون سالف الذكر من المدة من ٢٠ مارس سنة ١٩٥٧ إلى ١٩٥٨
سنة ١٩٥٨ ،

الأعضاء المختارون من بين كبار الموظفين :
السادة :

وكل وزارة المختص .

مراقبة الكيمياء الزراعية .

مدير قسم التحليل .

مدير قسم تنمية النبات .

رئيس فرع مراقبة الأسمدة .

الأعضاء المختارون من بين كبار الزراع .
السادة :

حسن خليفه .

عبداللطيف مندور .

مصطفى سرهنوك .

الأعضاء المختارون من بين مستوردي الأسمدة أو متبعيها :
السادة :

أحمد عبد الرؤوف حشيش .

مدير قسم الأسمدة بذلك التسليف الزراعي
والتعاوني بالقاهرة .

الدكتور محمد شفيق ، مدير الشركة المالية والصناعية بكفر الزيات .

الأستاذ عادل جمازى ، عن شركة ترات الصودا الشيل بشارع قصر النيل
بـ القاهرة .

مادة ٢ - تكون رئاسة اللجنة لوكيل الوزارة المختص وفي حالة غيابه
يرأس اللجنة مراقبة الكيمياء الزراعية .
وفي حالة غياب أحد الموظفين المشار إليهم في المادة السابقة يحل محله
من ينوبه .

تم ببراف ٢٦ شعبان سنة ١٢٧٦ (٢٨ مارس ١٩٥٧)

عبد الرزاق صدق

الباب الثالث

كيفية الاشتراك في الجمعية العمومية الاستثنائية وشروطه

مادة ٥ — لاعضو أن ينوب عنه ب وكل عن في عضوا آخر يمثله في حضور الجمعية العمومية الاستثنائية ولا يجوز لاعضو أن ينوب عن أكثر من عضو واحد ، كما يجوز له أن يبدى رأيه بوجب كتاب موصى عليه ، ويجب إرافق التوكيل أو الرأى الكتابي بحضور الجمعية العمومية بل أنه فيما يتعلق بالجمعيات التعاونية التي لا يشمل نشاطها سوى جزء من إقليم إدارى فيتعين حضور ثلاثة أعضاء بأنفسهم . واستثناء من هذا يجوز أن يتم الانعقاد دون مراعاة ذلك القيد بالنسبة لهذه الجمعيات حتى يتم تعديل نظامها طبقاً لأحكام القانون .

الباب الرابع

كيفية تكوين الاتحادات التعاونية وقواعد العمل فيها

مادة ٦ — تكون العضوية في الاتحاد التعاونى الإلزامي مقصورة على الجمعيات التعاونية والجمعيات التعاونية المشتركة وال العامة بالإقليم أيا كان نوعها .

وتكون العضوية في الاتحاد التعاونى النوعي مقصورة على الجمعيات التعاونية والجمعيات المشتركة وال العامة المتعددة النوع .

وتكون العضوية في الاتحاد التعاونى العام بمصر للجمعيات التعاونية المشتركة وال العامة والاتحادات التعاونية بنوعها .

مادة ٧ — يكون مجال عمل الاتحاد التعاونى الإقليمى مديرية أو محافظة يأسسها ويكون مجال عمل الاتحاد التعاونى النوعى جميع الجمعيات التعاونية المنضمة إليه ويكون مجال عمل الاتحاد التعاونى العام بمصر جميع الجمعيات التعاونية في أنحاء الجمهورية .

مادة ٨ — تكون الجمعية العمومية للاتحاد التعاونى النوعى أو الإقليمى من ممثلين بجميع الجمعيات التعاونية المنتسبة إليه والممدة لاشتراكها على النحو الآتى :

(أ) يكون لكل جمعية تعاونية محلية عضو واحد ، فإذا زاد عدد أعضائها طبقاً لآخر حساب ختامها عن متوسط مجموع عدد أعضاء الجمعية التعاونية المنتسبة إلى الاتحاد يكون لها عضوان ، وإذا زاد عدد الأعضاء من ضعف المتوسط يكون لها عضو ثالث على ألا يزيد عدد الأعضاء لأية جمعية تعاونية محلية على ثلاثة .

(ب) يكون لكل جمعية تعاونية عامة عضو واحد اعن كل عشر جمعيات تعاونية مشتركة في عضويتها أو كسور هذا العدد ما يقتضى لآخر حساب ختامها على ألا يزيد عدد الأعضاء لأية جمعية تعاونية عامة على خمسة .

مادة ٩ — تراجع الإدارة العامة لشئون المراقبات المستندات المشار إليها في المادة السابقة فإذا كانت مطابقة للقانون قامت باتمام إجراءات الشهر والا فلها أن ترفض الشهر أو تطلب تعديل النظام ، وعليها أن تنظر المؤسسين بالرفض أو بطلب التعديل خلال سنتين يوماً من تاريخ ورود طلب الشهر إليها وإلا اعتبر الشهر واقعاً بحكم القانون ، ولذوى الشأن أن يتظلموا من قرار الرفض أو التعديل بطلب يقدم إلى وزير الشئون الاجتماعية والعمل خلال سنتين يوماً من تاريخ إعلانهم بالقرار .

مادة ١٠ — يكون شهر الجمعية التعاونية بتسجيلها في سجل خاص بعد ذلك في الإدارة العامة لشئون المراقبات تدون فيه البيانات المخصوصة بها في المادة ١٥ من القانون وتعطي الجمعية رقم مسالاً وتحتم نسخة عقد تأسيسها خاتماً بذلك على إتمام إجراءات الشهر يدون فيه تاريخ التسجيل ورقم ثم يدون فيه بعد نشر ملخص عقد تأسيسها في الجريدة الرسمية تاريخ هذا النشر ورقم عدد الواقع المصرية التي نشر فيها .

أما الجمعيات التعاونية التي يرفض طلب شهرها فيخصص لها سجل آخر يدون فيه سبب الرفض والأحكام التي تصدر بشأنه .

وتعهد الإدارة العامة لشئون المراقبات ملخص العقد تأسيس الجمعية ينشر في الجريدة الرسمية ، وترسل إلى الجمعية نسخة من عقد تأسيسها ويحتفظ بالنسخة الأخرى مع باق الأوراق لدى الجهة .

ولا يجوز للجمعية أن تزاول نشاطها إلا بعد إتمام إجراءات تسجيل عقد تأسيسها ونشر ملخصه .

وكل تعديل في نظام الجمعية يجب شهره في سجل خاص بذلك بتسجيل ملخص قرارات الجمعية العمومية التي قررت التعديل وتاريخ اجتماعها ، وينشر ملخص التعديل في الجريدة الرسمية .

ولا يكون التعديل نافذاً إلا بعد إتمام إجراءات تسجيله ونشر ملخصه .

الباب الثاني

قواعد توظيف الودائع

مادة ١١ — الودائع التي تقبلها الجمعيات التعاونية لأجل يتعدي الشهر يجوز لها توظيفها بالشروط الآتية :

(أ) أن يتم توظيفها في حدود ٧٠٪ من قيمتها

(ب) أن تستعمل في أغراض لا تجاوز موعد استحقاقها .

(ه) تنظيم اتفاقيات مجالس إدارة الجمعيات في جلسات دورية وتنظيم اجتماعات الجمعيات العمومية السنوية وتنظيمها إلى انتظام في هذه الجلسات .

(د) فحص أعمال مجلس الإدارة للتحقق من مطابقتها للنظام الداخلي وإخطار مراقبة الشئون الاجتماعية والعمل المختصة كالمأمور

(ز) فحص الخلافات التي تنشأ بين الجمعية وأعضائها والعمل على نزع هذه الخلافات .

مادة ٤٠ - تستثنى الجمعيات التعاونية الخاضعة لقانون الإصلاح الزراعي من أحكام المادتين السابقتين على أن تباشر الهيئة العليا للإصلاح الزراعي هذه الاختصاصات .

باب الخامس

الاعتراضات والمزايا التي تتحمّل بها الجمعيات التعاونية

مادة ٤١ - تتحمّل الجمعيات التعاونية أيًا كان نوعها بالاعتراضات والمزايا الآتية :

(أ) تغفى من الرسوم التي تستحق على المقدود المتعلقة بتأسيسها أو بتعديل نظامها كما أن التصديق على التوقيعات أو النشر الخاصين بالمقدود المذكورة يكون بلا مقابل .

(ب) يتم التأشير على الدفاتر الحسابية والإدارية التي تمسكها الجمعية بدون رسوم .

(ج) تكون الدعوة التي يرفعها المؤسسين للطعن في قرار رفض طلب شهر الجمعية بدون رسوم .

(د) تغفى من تقديم التأمين المؤقت الذي يتشرط دفعه مقدم المدخول في المناقصات أو المزایادات التي تطرحها الحكومة والسلطات المحلية بشرط أن تكون العمليات المطلوبة داخلة في دائرة عملها

(ج) يكون لكل جمعية تعاونية مشتركة عضو واحد .

ويمثل الجمعيات التعاونية في الجمعية العمومية للاتحاد ممثلون يصدر باختيارهم قرار من مجلس إدارة كل جمعية تعاونية ويبلغ إلى الاتحاد قبل موعد الاجتماع وعلى الممثلين أن يحضروا اجتماع الجمعية العمومية للاتحاد بأنفسهم ، ولكل منهم صوت واحد في الجمعية العمومية

مادة ٤٢ - تتكون الجمعية العمومية للاتحاد التعاوني العام من ممثلين لجميع الجمعيات والاتحادات التعاونية المنتسبة للاتحاد العام والممدة لاشتراكتها ، ويكون لكل جمعية أو اتحاد ممثل واحد يصدر به قرار من مجلس الإدارة .

مادة ٤٣ - لا يجوز تكوين أكثر من اتحاد تعاوني عام بمصرية مصر ، كما لا يجوز تكوين أكثر من اتحاد نوعي لنوع واحد من الجمعيات أو أكثر من اتحاد إقليمي في مديرية أو محافظة واحدة .

مادة ٤٤ - يكون مقر الاتحاد التعاوني العام مدينة القاهرة ومقر الاتحاد التعاوني النوعي مدينة القاهرة إذا كانت منطقة عمله تشمل جميع أنحاء الجمهورية ، ومقر الاتحاد التعاوني الإقليمي المحافظة أو عاصمة المديرية .

مادة ٤٥ - إذا كانت إحدى الجمعيات التعاونية عضواً في اتحاد تعاوني نوعي وفي الوقت ذاته عضواً في اتحاد تعاوني إقليمي تولى الاتحاد التعاوني النوعي مراجحة حساباتها والتغفيف على أعمالها وتبيين المشرفين والمنظرين لهذه الأعمال .

مادة ٤٦ - يتضمن تفتيش الاتحادات التعاونية على الجمعيات التعاونية على وجه المخصوص المسائل الآتية :

(أ) فحص تقرير المراجعة السنوي .

(ب) فحص أعمال الجمعية بجميع البيانات والاحصاءات .

(ج) تتبع تنفيذ الجمعية لبرنامجهما السنوى وموجيهما في تنفيذ هذا البرنامج .

(د) تنظيم أعمال الجمعية الفنية والعمل على معاملة أصحاب الضعف فيها .

وزارة الصحة العمومية

قرار

بتطبيق إجراءات الحجر الصحي لمرض الجدري على الواردات والقادمين من إقليم هاكارى (تركيا) وبالنسبة للتطعيم على تركيا بأجمعها

مدير عام مصلحة الحجر الصحي

بعد الاطلاع على المادة الثانية من المرسوم الصادر في ٢٩ رجب سنة ١٣٥٨ (١٤ سبتمبر سنة ١٩٣٩) بإنشاء مصلحة الحجر الصحي،

وعلى القرار الوزاري الصادر في ١٤ فبراير سنة ١٩٥٥ ي شأن الرفاهة الصحية على القادمين من جهة موجودة،

ونظراً ظهور مرض الجدري بمنطقة إقليم هاكارى (تركيا)؛

قرار ما هوات :

١ - تطبيق إجراءات الحجر الصحي لمرض الجدري على الواردات والقادمين من إقليم هاكارى (تركيا) (Hakkari Province (Turkey)) وبالنسبة للتطعيم على تركيا بأجمعها.

٢ - تطبيق القرار الصادر في ١٤ فبراير سنة ١٩٥٥ على القادمين منها.

٣ - على إدارات ومكاتب الحجر الصحي تنفيذ هذا القرار،

عمر يافى ١٠ رمضان سنة ١٣٧٦ (١٠ أبريل سنة ١٩٥٧) :

المدير العام

(إمضاء)

(م) تمنع تخفيضاً قدره ٥٪ من رسوم التحليل في المعامل الكيماوية الحكومية وغير ذلك من الخدمات التي تؤديها الحكومة.

(و) تكون لها الأفضلية على الأفراد والهيئات في معاملاتها مع الحكومة عند تساوى العروض في الحالتين الآتىين.

(أ) الحصول على أراضى ومبانى الحكومة لتنفيذ أغراضها.

(ب) في الماقصصات والمزايدات التي تطرحها الحكومة والسلطات المحلية.

(ج) يكون لها الأفضلية على الأفراد والهيئات في الحصول على القروض بمختلف أنواعها من بنك التليف الزراعي والتماوى.

ويجوز أن تمنع الجمعيات التعاونية اعانت من الحكومة أو المجالس الإقليمية لما تقسم به من الخدمات الاجتماعية في منطقة عملها.

باب السادس

حدود البيع بالنسبة في الجمعيات التعاونية

مادة ١٦ - لا يجوز للجمعيات التعاونية للاستهلاك أن تبيع بالنسبة لأعضائها إلا في الحدود الآتية:

(أ) أن يكون البيع بالنسبة مقتضراً على جميات الاستهلاك التي تكون أعضاؤها من العمال أو الموظفين.

(ب) أن يكون الفيامن قبول الخصم من المرتب أو الأجر وقبول الجهات التي يعملون فيها إجراء هذا الخصم.

(ج) لا يجوز ثمن مابيعتها الجمعية بالنسبة للعضو أكثر من ٣٣٪ من مرتبته أو أجره الشهري.

(د) لا يزيد مجموع ما تخصصه الجمعية للبيعات الآجلة على ٥٠٪ من رأس المال المسمى الاحتياطي خلال السنة.

مادة ١٧ - يجوز البيع بالنسبة في الفروع المتزيلة للجمعيات التعاونية في مناطق الاصلاح الزراعي في الحدود التي يصدر بها قرار من وزير الدولة للصلاح الزراعي.

مادة ١٨ - ينشر هذا القرار في الجريدة الرسمية على حسين الشافعى